

EDITORIAL

Que l'on ne vienne plus dire à Bousval « Moi, le Bousvalien, connais pas ! ».

En effet, notre envoyé spécial en direct de la Côte belge nous a relaté le fait suivant « J'étais attablé dans un établissement à Oostduinkerke, et quelle ne fut pas ma surprise lorsque les personnes de la table d'à côté se sont mises à commenter le nouveau look du Bousvalien, félicitant le petit coup d'accélérateur donné ces derniers mois à ce journal ».

Moralité : « Puisque nous sommes connus jusqu'à la Côte belge, voire outre Atlantique ! ! !, nous nous devons de relever le défi et «d'assurer » comme on dit ».

Trê de nombrilisme déplacé, nous avons quand même décraé de demander aux commerçants du village s'il était

possible de laisser chez eux une série d'exemplaires sur le comptoir afin que tout un chacun puisse être informé sur les évènements se passant dans le village et ses alentours. Pour vous inciter à participer activement à la rédaction et au contenu de ce journal, nous vous rappelons l'existence de notre boîte postale dans laquelle nous attendons un flot d'idées, de dates remarquables, de remarques, de conseils et autres ...



72, Rue du Fond du Bois, 1470 Bousval Fax: 010/61.17.39

ACTIVITES ? ... A vos agendas !

Au cours des mois à venir, plusieurs activités vous attendent à Bousval et dans la région, les voici donc résumées, le détail de chacune étant distillé au cours des prochaines pages ou éditions.

Nous attendons également vos propres activités qui rentreront volontiers dans ce journal édité rappelons-le à 1270 exemplaires! A vos encriers et à vos fax!



Juillet et août <u>PROMENADE BOUSVALIENNE</u> Promenades guidées dans la région

WE 30-31 août DUCASSE St BARTHELEMY ET SALON DES ARTISTES

A Bousval centre, et à l'école communale

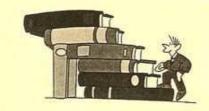
Juillet et août STAGES POTERIE pour enfants

Fin septembre PROMENADE CHAMPIGNONS

Dimanche 26 octobre ECHANGE DE PLANTES

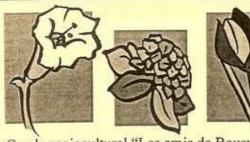
AU GRE DES PAGES SUIVANTES ...

Page 2
Page 2
Page 2
Page 3
Page 3
Page 3
Page 4
Page 4
Page 4



LE BOUSVALIEN juin 97

LE CONCOURS DE FACADES FLEURIES!!!



Le Cercle socioculturel "Les amis de Bousval" asbl et l'association des commerçants de Bousval proposent,

« Fleurir Bousval c'est Accueillir »

Fleurir Bousval 1997

Nous ferons ensemble de Bousval le village le plus fleuri de la région.

Comme chaque année, nous essayons avec la collaboration des commerçants de Bousval de fleurir les façades. Le règlement est disponible dans les magasins dès fin avril.

Nous vous engageons donc vivement à fleurir vos façades, balcons, cours, avant-cours, jardinets tous visibles de la rue.

De petits gestes du quotidien qui améliorent notre cadre de vie.

Les critères d'appréciation seront les suivants :

- 1. l'harmonie de l'ensemble
- 2. la variété des plantes et des fleurs
- 3. le soin et la bonne volonté

Plusieurs prix seront répartis pour un total de 5.000 FB. Un jury composé de plusieurs membres passera entre le 1er juillet et le 15 août pour déterminer les plus belles réalisations.

Proclamation des résultats le samedi 30 août 1997 à 15H00 au Salon des artistes durant les fêtes de la Saint-Barthélémy.

Intéressé ? Ecrivez ou faxez à notre boîte postale ou contactez Mme FELLER ≈ 010/61.15.54

LE SALON DES ARTISTES

Ecole communale de Bousval

Les 30 et 31 août 1997





Cette manifestation s'adresse à toutes les techniques représentatives des arts plastiques.

Vous êtes artistes ou vous connaissez des artistes qui aimeraient exposer chez nous, contactez nous dès aujourd'hui. (clôture des inscriptions le 20/06/97)

Intéressé ? Olivier Peeters au 2 067/77.30.60 ou Ecrivez ou faxez à notre boîte postale

STAGE DE POTERIE POUR LES ENFANTS

Juillet et Août 97



Ces séries de stages durant chacun une semaine par groupe de 8 enfants maximum (uniquement le matin de 9h00 à 12h00) sont organisées afin de donner aux enfants la possibilité de s'exprimer personnellement et avec leur propre créativité, à partir d'un thème, d'un sentiment, d'une histoire racontée, d'une contine, etc. Autour de ces sujets, les enfants travaillerons les plaques, le colombin, le modelage, la sculpture, les bas reliefs et le tour.

Le tournage fait partie de l'apprentissage à la poterie utilitaire et donne un aspect très concret aux réalisation des enfants.

Outre la poterie, nous donnerons cette année pour le stage du mois d'août la possibilité aux enfants de prolonger le stage l'après-midi grâce à Nicola Clarys, illustratrice qui consacrera les après-midi à des ateliers de peinture, prolongation des thèmes abordés en poterie le matin.

Les enfants auront l'occasion d'exprimer leur créativité principalement par le dessin et la peinture, avec l'aide de quelques notions techniques d'aquarelle, de pastel, de peinture, et d'impression.

Pratiquement:

a) les dates :

- du lundi 7 au vendredi 11 juillet de 9 à 12h00 pour les enfants de plus de 10 ans
- du lundi 21 au vendredi 25 juillet de 9 à 12h00 pour les enfants de 6 à 10 ans
- du lundi 4 au vendredi 8 août de 9 à 12h00 pour les enfants de 8 à 12 ans
- du lundi 4 au vendredi 8 août de 13 à 16h00
 illustration, dessin, etc.

b) le prix de participation :

Pour le stage de poterie en incluant la terre et les cuissons : 3000 BEF.

Pour le complément peinture du mois d'août : 2000 BEF.

- c) les enfants se muniront de vieilles chaussures ou de bottes, ainsi que d'un tablier.
- d) Pour l'atelier peinture, les enfants seront invités à prendre un pique-nique avec eux afin de manger ensemble à l'atelier et d'être ensuite conduits en groupe à l'atelier de peinture (à 100 m de là)

Intéressé ? Myriam LE PAIGE ≈ 067/77.30.60, Nicola CLARYS ≈ 067/79.09.69

ET SINON, DURANT L'ANNEE!!!

Rappelons qu'actuellement, plusieurs activités ont lieu de manière « régulière » à Bousval.

Le dimanche matin COURS DE JARDINAGE







par l'ASBL « Nature et Progrès » ≈ 010/61.36.68 ou 010/61.68.30 Intéressé ? Ecrivez ou faxez à notre boîte postale ou contactez le ≈ 010/61.36.68

Mercredi et samedi BIBLIOTHEQUE DE BOUSVAL



Mercredi de 17H30 à 19H00 Samedi de 9H30 à 12H00

→ Ecole communale, Av. des combattants, 1er étage.

QUID DES ACTIVITES DES « AMIS DE BOUSVAL »

Concours mensuel des « Amis de Bousval »

Depuis deux mois, nous vous invitions à participer à un concours mensuel permettant de joindre vos connaissances de la région au plaisir de gagner un petit cadeau de notre mère terre!

Le gagnant du mois de mai n'étant pas encore connu (les responsables des résultats étant en vacances) nous nous ferons un plaisir de donner dans le prochain numéro le nom de deux gagnants : celui du mois de mai, et celui de ce mois-ci.

Rappelons que le tirage a lieu en présence des responsables du Cercle pour publication du résultat dans le Bousvalien prochain.

Réponses aux questions du mois passé

a) Voici le texte reconstitué

CEST CHAPEL EST DRESSEE ET FUNDE

DES MQIENS DU CAPITAIN THIRY LE

JEUNE SR DE LA BAILLERIE LEQUEL PAR

L'INVOCATION DE Nre DAME DE HAULT

ESTANT ESCHAPP PLUSIEURS PERILS DE

LA MORT EN LA GUERRE L'ESPACE DE 30

ANS DE VEU ET PIETE LUY DEDIE ET

CONSACRE LE PRESENT 1608

 b) Le nombre de « Bousvalien » distribués mensuellement est de 1270 (indiqué dans nos lignes du journal d'avril 97 Editorial page 1)

Question du mois de juin

Le texte suivant comporte quelques 14 anomalies. A vous de les énumérer et de nous faire parvenir vos réponses au plus vite.

Lors de la dernière réunion du cercle « Les amis réunis de Bousval » Madame Feller. responsable du concours des Facades Fleuries nous a fait la lecture d'un article paru dans « Le Matin de Paris » du mois de septembre 1996 : « le concours de façades et de jardins fleuris aura été un vrai succès à Bousval, malgré la neige tombée quelques jours avant le passage du jury, dans toutes les artères du village. C'est ainsi qu'il a pu apprécier la beauté de nombreux jardins où les taches de couleurs des soucis amarantes voisinaient avec les crocus multicolores et les colchiques fièrement dressés. L'abondance des microseris jaunes et des robinas bleus donnait à la plupart des jardins des tableaux de toute beauté.

Les tulipes se perdaient dans les parterres d'où jaillissaient de magnifiques roses.

Les iris colorés et les pétunias grimpants semblaient faire bon ménage sans oublier les tagètes rouges au cœur jaune.

Ce fut très difficile pour le jury de départager toutes ces belles façades et ces ravissants jardins.

Les prix furent attribués le 15 août, lors de la fête St Barthélémy, en présence des plus hautes autorités de la Province et devant plus de 200 personnes '.

le prix de ce mois, une superbe plante d'intérieur. A vos méninges et a vos bics.

Vos réponses sont à adresser à notre boîte postale ou à Mme Vermote 4, Av. des Cerisiers 1470 Bousval avant le 18 juin 97

EN BREF ... Annonces locales et autres

L'ASBL « NATURE ET PROGRES » organise:

Une journée portes ouvertes consacrée à la culture biologique.

Quand: Le dimanche 29 juin 1997

Où: Le parcours sera fléché depuis la place

de Bousval

Vous aimez les percussions africaines:

Des cours de Djembé (instrument typique de percussions africaines) sont organisés à LLN (Collège du Biéreau) (Débutant, ne surtout pas s'abstenir, et instruments à disposition pour les cours).

Intéressé ? Ecrivez ou faxez à notre boîte postale

LE BOUSVALIEN juin 97

ON NOUS SIGNALE

Réponse:

Dans notre mensuel d'avril nous posions une question concernant le sentier communal reliant le quartier Dumobil au Chemin des Meuniers. Nous avons reçu la réponse suivante de la part de l'administration communale de Genappe datée du 9 mai 1997 :

Objet : lotissement Dumobil à Bousval-Aménagement de deux sentiers.

En réponse à votre lettre dont objet, laquelle a retenu notre meilleure attention, sachez que nous chargeons dès à présent notre service technique d'étudier la possibilité d'entreprendre ces travaux dans les meilleurs délais.

Signé : G. Couronné, Bourgmestre et G. Guilmin, secrétaire communal FF Le gestionnaire du dossier : Daniel Lheureux, ingénieur. P.O.

Disparition de sentier :

Dans le Bois de la Tassenière, des personnes ont constaté la disparition du chemin qui traversait en diagonale une terre de culture.

Ce passage partait du chemin Bousval-Baisy et rejoignait « Le trou du Diable » emplacement de l'ancienne chapelle de Renousart au dessus de la Taille Haquin.

La position des Amis de Bousval est que l'itinéraire de ce sentier est important mais qu'il peut être déplacé le long de l'orée du bois, en un lieu ou les semis ne poussent pas ou moins bien. Tout cela devant se faire suivant les procédures légales d'usage afin de respecter à la fois l'intérêt des agriculteurs, celui des randonneurs et de la nature.

P.O.

Aménagement de la Place de Bousval :

Le 24 avril dernier s'est tenu la seconde présentation du projet des futurs travaux de la place communale de Bousval (place de l'église) par Monsieur D. Lheureux en présence de Monsieur G. Couronné et d'autres autorités communales.

Tous les participants, les habitants de la place, les voisins, les commerçants, les membres du Cercle ont comme à la première présentation pu émettre leurs avis et leurs remarques afin de faire avancer le projet. Ce type de démarche prend beaucoup de temps pour les autorités politiques mais permet d'avoir un large accord de la population : cela devient un projet commun. La partie technique et la décision revenant à l'autorité communale, mais les idées, les avis et les recommandations émanant des citoyens concernés. C'est un exemple à suivre car dans les circonstances actuelles, il convient de rapprocher le citoyen du politique et vice et versa.

Que le schéma de structure et le règlement communal d'urbanisme (dont nous avons largement parlé, ici même, il y a déjà trois ans) soient également à l'écoute de l'ensemble de la population.

Le politique disposera ainsi d'un outil d'aide à la décision précis et surtout largement porté par les gens qui désirent des garde- fous contre les dérives urbanistiques ou environnementales.

Les séances d'information par l'auteur du projet
Madame Demeuldre dans les 8 villages avaient été une
étape importante dans cette ouverture du projet à la
population.
P.O.

Pour de plus amples informations contactez Paul Olbrechts au 2 067/78.08.42

AU CHAPITRE DES PARUTIONS

Mr. G. BRAIVE nous propose un fascicule trimestriel publié par le Cercle d'histoire et d'archéologie du pays de Genappe et portant dans sa première édition de 97 entre autres sur Noirhat et plus particulièrement sur les papeteries De Broux de 1858 à nos jours.

Au travers d'un ensemble de textes de plans et de photos d'époque, vous pourrez découvrir l'évolution de cette entreprise locale appartenant à la même famille depuis près de 140 ans.

Pour tout renseignement, écrivez à Gaston BRAIVE, rue du Château, 59 1470 Bousval

DATES A RETENIR, A VOS AGENDAS

En juin à Court-St-Etienne :Formation à l'animation de groupe d'enfants avec obtention d'un brevet d'animateur pour les plus de 16 ans.

Org. « Nature et Loisirs », moulin de Chevlipont, 071/87.71.01

18 juin à Limal : conférence « l'accès aux soins de santé pour tous ».

Org. Vie féminine BW au 010/41.96.99

20 au 22 juin à Ottignies et partout dans le pays : fête de la musique (Tel :010/41.44.35)

22 juin à Sart-Dames-Avelines : Brocante musicale spécialement destinée aux amateurs d'instruments, de partitions, de disques et autres cd.

Org. Les souffle d'Orphée, salle polyvalente de 7h30 à 15h00 Tel: 071/87.95.55

28 juin à Court-St-Etienne : Feux de la St Jean : animations et danses folkloriques

Org. « Les amis de Chevlipont » 010/61.13.44

29 juin à Bousval: Un potager pas comme les autres ! portes ouvertes

Org. Nature et progrès, 56 rue du point du jour de 10 à 18 h00 tel : 010/61.36.68

L'ADAGE DU MOIS

Décidément, 4 pages pour vous tenir au courant de l'ensemble des informations de votre région et pour vous divertir autour de jeux et de nouvelles, c'est trop court.

Je prie donc Mr. DE PAUW de vouloir nous excuser, mais la suite de la nouvelle « Humeurs d'outre-tombe » devra paraître dans notre numéro suivant.

Salutation à tous. Pour l'ensemble des membres du Cercle, votre humble rédacteur, Vincent Smekens.